



“FET”生产出口公司

“FET”粮食生产出口有限责任公司

630007, 俄罗斯新西伯利亚市苏联街5号A区3层, 电话: +7 800 222 7 888 (来电), +7 383 227 9 888 (去电),
E-mail: info@foodexporttrade.com, 网站: www.foodexporttrade.com
全俄企业与组织机构分类码: 12240028, 国家基本注册号码: 1177746293911, 纳税人识别号/纳税人登记原因代码:
7704400223/540701001

尊敬的伙伴! 签订粮食短期存放及转运综合服务合同意向协议之后, 预计将有以下性质的互动:

根据本协议的条款, 双方在信息交流及其分析方面规定了两种类型的互动:

- 1、以“FET”公司的生产者提供的有记录的信息交流的形式进行互动
- 2、以双方协商的实地考察活动的形式进行互动, 在合作伙伴的大型粮仓进行

双方应指定负责互动、提供文件资料、协商及组织实地考察活动的人员。

合作伙伴应在本协议签订之日起五(5)个工作日内, 以双方商定的任何方式向 EPT 提供必须披露清单中的下列信息。

在实地考察活动的框架内, 双方商定了以下互动方式:

- 合作伙伴使“FET”公司有可能参观大型粮仓
- “FET”公司可以对大型粮仓进行拍照和录像
- 合作伙伴应向“FET”公司提供必要的组织和技术援助, 包括(如有必要)确保根据本协议开展核查活动的条件。

必须披露的信息清单

本协议附录中规定的信息应予披露, 如果第二方通过关联或承包机构和人员的参与确保生产过程的完整性, 那第二方应提供包括参与生产过程的关联或承包机构和人员的信息。

在没有任何信息的情况下, 第二方应预先通知第一方, 双方应共同作出进一步的决定。

这份清单可以分为五(5)单元:

- A 单元. 法律信息
- B 单元. 财务信息
- C 单元. 农业和技术信息
- D 单元. 质量管理信息 (ISO)
- E 单元. 其他信息

A 单元. 法律信息

- 1、确认所有权和/或合法使用权的大型粮仓的地块/田地的文件(国家权利登记证书、土地所有权证书、租赁协议、无偿使用地块的协议等)。
- 2、关于实益拥有人的证明书。



“FET”生产出口公司:



“FET”生产出口公司

“FET”粮食生产出口有限责任公司

630007, 俄罗斯新西伯利亚市苏联街5号A区3层, 电话: +7 800 222 7 888 (来电), +7 383 227 9 888 (去电),

E-mail: info@foodexporttrade.com, 网站: www.foodexporttrade.com

全俄企业与组织机构分类码: 12240028, 国家基本注册号码: 1177746293911, 纳税人识别号/纳税人登记原因代码: 7704400223/540701001

- 3、某些类型活动的许可文件（危险等级为I、II和III的爆炸和火灾危险以及化学危险生产设施的营业执照）。
- 4、关于危险生产设施所有者的强制民事责任保险的文件（危险生产设施所有者因危险生产设施的事故而造成损害的强制民事责任保险合同，强制保险单）。
- 5、过去三（3）年中涉及第二方的行政诉讼的详情。

B 单元. 财务信息

- 1、本协议签订前3个报告期的年度会计（财务）报表副本，内容如下：资产负债表（全俄管理文件分类手册的第0710001格式）、利润表（全俄管理文件分类手册的第0710002格式）、资本变动表（全俄管理文件分类手册的第0710004格式）、现金流量表（全俄管理文件分类手册的第0710005格式）、资产负债表和利润表的说明（表格和文本形式）。提供的文件需要带有税务机关收据标记（如果直接提交给税务机关的话）或者确认已提交报税单的输入控制报告副本（在电子报税的情况下）或者邮寄的装入物清单（如果纳税申报表是通过邮寄的）。
- 2、根据本协议签订日期前3个会计期间的经批准的会计科目表的发生额及余额试算表（年度）（全俄管理文件分类手册的第0504036格式）（按子账户分析）。
- 3、本协议签订之日前3个会计期间的年度资产清查结果（命令、报告）的副本。
- 4、实益拥有人的个人责任声明。
- 5、独立审计师根据本协议签订前3个会计期间的审计结果出具的会计（财务）报表的审计报告（如适用）。
- 6、本协议签订日期前3个会计期间的管理报告或生产事务活动报告（如果有的话）。

C 单元. 技术信息

- 1、设备清单：卸货、实验室、称重、谷物清洗，干燥，用于农业产品的技术过程。信息以自由形式提供，必须包括：设备名称、在每个技术过程中的用途、设备数量、制造年份、技术状况、技术维护数据（包括这种维护的周期性，说明日期、执行维护的组织（如果适用）、大修日期（如果适用），如果必要，说明设备检查日期，附上确认检查的文件（如果适用）。
- 2、提供维护和控制农产品储存期间温度和湿度条件的系统（测温系统）以及筒仓料位控制的信息。这些信息应以任何形式提供，并应包括：测温系统和其他设备的名称，系统和其他设备的技术状况（包括系统和设备的维护周期性，说明日期，提供维护的组织（如适用），主要维修日期（如适用），如有必要，说明设备校准日期，并附上校准确认文件（如适用）。
- 3、关于一次性储罐的容量和类型的信息。
- 4、用于规划和组织农产品铁路运输（火车发放）的信息，包括技术能力。铁路基础设施的特性：铁路尽头线的收容能力、装货作业线的收容能力、搬运车辆的机械化手段。



“FET”生产出口公司：



“FET”生产出口公司

“FET”粮食生产出口有限责任公司

630007, 俄罗斯新西伯利亚市苏联街 5 号 A 区 3 层, 电话: +7 800 222 7 888 (来电), +7 383 227 9 888 (去电),

E-mail: info@foodexporttrade.com, 网站: www.foodexporttrade.com

全俄企业与组织机构分类码: 12240028, 国家基本注册号码: 1177746293911, 纳税人识别号/纳税人登记原因代码: 7704400223/540701001

- 5、关于强制机械清洁的信息, 筒仓、地面存储仓库的熏蒸(放气), 大型粮仓、仓库、筒仓的消灭老鼠。该信息将以任何形式提供。
- 6、第二方批准的清单和文件以及规范技术损失的准则。
- 7、确认存在在在活动领域进行测量的必要条件的文件(实验室测量证书、实验室测量报告)。

D 单元. 质量管理信息

本单元中规定的信息是如有提供的。

质量和食品安全管理系统	
食品质量和安全管理	1、食品质量和安全方针。 2、组织架构图。 3、生产产品所需的有效证书/声明、证书、报告。 4、当前农产品和工艺的规范和技术文件(俄罗斯国家标准、技术规范、工艺规程、机构标准)。 5、粮食加工流程图 6、风险分析方案和生产过程的控制关键点。
虫害防治	1、虫害防治方案、熏蒸和消毒时间表 2、虫害防治的服务合同 3、该执行者是否有执照, 是否在此名单上: 俄罗斯动植物检验检疫局 - 注册与许可 (fsvps.gov.ru)。
废弃物处理管理及清除	利用生产上的废弃物的合同
可追溯性的管理	可追溯性的管理方法

E 单元. 其他信息

- 1、关于出口目的认证信息:
 - 否/是 - _____。
 - 如果答案是“是”, 那哪些国家的_____。
 - 如果答案是“是”, 那说明注册登记号_____, 认证日期_____, 认证截止日期_____。



“FET”生产出口公司:
